



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Rossemaison			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
91	C SAUVAIN Yvan		214384
6	A CRETIN Joan		214351
35	G RUFER Eric	X X X	214220
1	G VERNIER Loan		217139
66	VERNIER Mahé		216039
11	GREPPIN Raphaël		219044
5	FROSSARD Robin		216814
25	VOISARD Natan		218077
8	WOLFF Nao		216038
18	BALMER Paul		219761
10	STEINER Sven		219523
12	SCHMASSMANN Yaël		214944
4	CHEVRE Jérémy		214225
15	CHRISTE Gaël		213185
13	CHEVRE Anthony		214227
86	GERBER Yannis		213407
19	WEISS Arnaud		214385
23	SAUVAIN Julien		217595

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0			
Time / Zeit Temps	G	A	T
10:55	19	15	1
23:09	15	91	2
23:22	86	19	3
27:08	15	4	4
37:18	8	19	5
38:51	13		6
41:57	91	86	7
46:38	86	13	8
49:54	13	86	9
51:54	86		10
52:20	8	15	11

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
01:47	19	2	03:47
16:19	15	2	16:33
31:21	91	2	33:21
57:47	10	2	59:47

CLUB 1	Rossemaison	JNR
CLUB 2	Sayaluca Cadempino Lugano	JNR
Lieu / Ort Location / Luogo	Rossemaison	Date / Datum Date / Data
Start / Beginn Début / Inizio	17:00	End / Ende Fin / Fine
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	POJN31	
Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole
Tournament / Turnier Tournoi / Torneo		Cup / Pokal Coupe / Coppa
Other / Sonstiges Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer Spettateurs / Spettatori
		320

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature
	HELPER Didier		

Time Keeper Chronométrateur	94137	STEKOFFER Thierry
Official scorer Marqueur	207648	CHARIATTE Julie
Referee 1 Arbitre 1	9041	BAERFUSS Jeremy
Referee 2 Arbitre 2	9234	ZOPPELLETTO Alessandro
Tech. Director Directeur tech.		

2 Sayaluca Cadempino Lugano			
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No
24	C GALLI Giacomo		213207
8	A RINALDI Nilo		213206
33	G DEMARTA Noham	X X X	217579
	G		
5	FOGLIA Gabriele		212445
88	QUADRI Alessandro		213205
11	FOGLIA Luca		212444
13	TRIANGELI Noah		216048
17	VASSALLI Sacha		211413
89	CAMPANA Giuliano		212440
4	REGAZZONI Milo		216833
66	GIOVANNINI Matthieu		218047
19	FILIPPINI Giacomo		219755
7	BELLONI Davide		216120

Goals / Torschützen / Buts / Reti			
Time / Zeit Temps	G	A	T
14:14	5	13	1
16:33	13		2
20:34	11	13	3
33:40	11		4
42:52	24	8	5
43:05	11	5	6

Penalties / Strafen / Punitons			
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	On / Ende Fin / Fine
09:21	5	2	10:55
31:21	13	2	33:21
36:34	5	2	37:18
41:57	13	2	41:57
51:54	11	2	51:54
53:09	13	2	55:09

RESULT			
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	FINAL		
	CLUB 1	CLUB 2	
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	2	11 6
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Rossemaison
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	5	2	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma
Penalty / Rigori	0	0	
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.			

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature
	GIOVETTO Andrea		

TOTAL	6
TIME OUT	X

TOTAL	12 min
TIME OUT	X